



TELÉFONO CELULAR

Español

# Guía del usuario del LG-A200

Por favor lea atentamente este instructivo antes de operar su equipo.

Esta guía le ayudará a conocer su nuevo teléfono móvil. Le ofrecerá útiles explicaciones sobre las características de su teléfono. Algunos de los contenidos que aparecen en este manual podrían diferir de las opciones del teléfono dependiendo del operador.

LG ELECTRONICS MÉXICO, S.A. DE C.V.  
Av. Sor Juana Inés de la Cruz No. 555  
Col. San Lorenzo  
Tlalhepantla, Estado de México. C.P.54033  
Teléfono: (55) 5321-1919  
01800-3471919



www.lg.com.mx  
Bluetooth QD ID B017737

P/N: MFL67211613(1.0)

## Instalación de la tarjeta SIM y carga de la batería

### Instalar la tarjeta SIM

Cuando se abone a una red de telefonía móvil, se le entregará una tarjeta SIM con la información relativa a su suscripción, como el número PIN o los servicios optativos de los que dispone, entre otros.

Importante

La tarjeta SIM se puede dañar fácilmente si se raya o dobla, por lo que debe tener cuidado al manipular, introducir o extraer la tarjeta. Mantenga las tarjetas SIM fuera del alcance de los niños pequeños.

### Ilustraciones

- 1 Abra la tapa de la batería
- 2 Extraiga la batería
- 3 Introduzca la tarjeta SIM
- 4 Inserte la batería
- 5 Cierre la tapa de la batería
- 6 Cargue la batería



**ADVERTENCIA:** No extraiga la batería con el teléfono encendido, ya que podría dañarlo.

## Mensajes

### Enviar un mensaje

- 1 Pulse **Menú**, seleccione **Mensajes** y **Escribir** para enviar un mensaje SMS o MMS.
  - 2 Se abrirá un editor de mensajes nuevo. El editor de mensajes combina mensajes de texto y mensajes multimedia en un editor que permite cambiar entre ambos modos de forma intuitiva y sencilla. La configuración predeterminada del editor de mensajes es mensaje de texto.
  - 3 Introduzca el mensaje con el modo predictivo T9, con el modo manual Abc o con el modo 123. Para cambiar entre modos de entrada de texto, pulse la tecla #.
  - 4 Introduzca el número de teléfono o pulse **Opcs.** y seleccione **Enviar** para añadir un contacto de la lista de contactos. También puede añadir varios contactos seleccionando **Agregar destinatario**.
- Nota:** El mensaje puede enviarse a un grupo. Edite el mensaje y, a continuación, pulse **Enviar**, seleccione **Grupo de contactos** y el grupo deseado.
- 5 Inserte el mensaje.

- 6 Seleccione **Opcs.** e **Insertar**. Utilice las teclas de navegación izquierda y derecha para añadir una **imagen**, un **video**, un **sonido**, un **evento**, una **tarjeta de presentación**, una **nota**, un **campo de texto**, **tarear** o una **plantilla de texto**.
- 7 Pulse **Enviar** para enviar el mensaje. Se muestra el mensaje y las respuestas aparecen en la misma ventana, y se crea una cadena de mensajes con el contacto. **SUGERENCIA:** Puede seleccionar el tipo de mensaje como SMS o MMS cuando introduzca un texto que ocupe más de 1 página en el campo del mensaje. Si desea cambiar el tipo de mensaje para enviar, pulse **Menú** > **Mensajes** > **Opcs.** > **Ajustes** > **SMS** y seleccione **Enviar texto largo**. **ADVERTENCIA:** Si se añade una imagen, un video, un sonido, un evento, una tarjeta de presentación, un campo de texto o un asunto al editor de mensajes, se pasará automáticamente al modo de MMS y se cobrará la tarifa correspondiente.

## Correo electrónico

### Configuración del correo electrónico

Mantenga el contacto con los demás desde cualquier lugar con la función de correo electrónico del LG-A200. La configuración de una cuenta de correo electrónico POP3 o IMAP4 es una tarea rápida y sencilla.

- 1 Pulse **Menú** y seleccione **Más...** y elija **@Telcel**.
- 2 La primera vez que abre la aplicación **@Telcel**, deberá seleccionar el proveedor de servicios de correo electrónico.
- 3 Siga las instrucciones emergentes e introduzca la información necesaria.

### Enviar un mensaje de correo electrónico a través de una cuenta nueva

Para enviar y recibir correos, debe configurar una cuenta de correo electrónico.

- 1 Seleccione **Menú**, **Más...**, **@Telcel** y **Opcs**.
- 2 Seleccione **Escribir E-mail** y se abrirá un nuevo mensaje de correo electrónico.
- 3 Introduzca la dirección del destinatario y escriba el asunto.
- 4 Escriba el mensaje.

- 5 Pulse **Opcs.**, seleccione **Adjunto** para añadir una **imagen**, un **video**, un **sonido**, un **evento** o un **contacto**, entre otros.
- 6 Pulse **Enviar** para enviar el mensaje de correo.

## Cámara

Puede hacer fotos mediante el módulo de cámara integrado en el teléfono.

Además, puede enviar fotos a otras personas y seleccionarlas como salvapantallas.

### Hacer una foto rápida

- 1 Pulse **Menú** y seleccione **Más...** Seleccione **Cámara** para abrir el visor.
- 2 Con el teléfono sujeto, apunte la lente hacia el tema de la fotografía.
- 3 Pulse la tecla **OK** para hacer una fotografía.

## Familiarización con el teléfono

### Pantalla principal

### Teclas de función

Cada una de estas teclas realiza las funciones indicadas por el texto que aparece en el área inmediatamente superior de la pantalla.

### Tecla OK

Permite seleccionar opciones de menú y confirmar acciones.

### Tecla de llamada

Marca un número de teléfono y responde las llamadas entrantes.

### Teclas de navegación

Utilícelas para acceder rápidamente a las funciones del teléfono.

### Tecla finalizar/encendido

Finaliza o rechaza una llamada. Enciende o apaga el teléfono. Permite volver a la pantalla de inicio cuando se usa el menú.

### SUGERENCIA:

Hay varias aplicaciones de widgets instaladas en la pantalla de inicio. En la pantalla de inicio, pulse la tecla de navegación arriba y seleccione el widget que quiere utilizar mediante las teclas de navegación izquierda y derecha. Si accede a la aplicación SNS desde el widget de la pantalla de inicio, se le pedirá que inicie sesión en su cuenta de SNS.

## Encender y apagar el teléfono

Para encender y apagar el teléfono, mantenga pulsada la tecla de encendido.

## Llamadas

### Realizar una llamada

- 1 Indique el número mediante el teclado. Para eliminar un dígito, pulse la tecla **Borrar**.
- 2 Pulse **OK** para iniciar la llamada.
- 3 Para finalizar la llamada, pulse **Finalizar/encendido**. **SUGERENCIA:** Para introducir + al realizar una llamada internacional, mantenga pulsada la tecla **0**. **SUGERENCIA:** Para controlar el volumen durante una llamada, pulse las teclas de navegación arriba y abajo. **SUGERENCIA:** Puede grabar una nota de voz durante una llamada. Pulse **Grabar**.

## Introducción de texto

Puede introducir caracteres alfanuméricos utilizando el teclado del teléfono. El teléfono dispone de los siguientes métodos de entrada de texto: Modo T9, Modo Abc y Modo 123. Para cambiar el modo, pulse la tecla #.

**Nota:** Algunos campos sólo permiten un modo de entrada de texto (por ejemplo, un número de teléfono en los campos de contactos).

### Modo T9

El Modo T9 utiliza un diccionario integrado que reconoce las palabras que escribe el usuario en función de las secuencias de teclas que pulse. Sólo es necesario pulsar la tecla de número asociada a la letra que desee introducir y el diccionario identificará la palabra una vez introducidas todas las letras.

## Videocámara

### Hacer un video rápido

- 1 Pulse **Menú**, seleccione **Más...**, a continuación, **Galería** y elija **Videocámara**.
- 2 Apunte la lente de la cámara hacia el objeto del video.
- 3 Pulse la tecla **OK** para comenzar la grabación.
- 4 Aparecerá **REC** en el visor y un temporizador mostrará la duración del video.
- 5 Seleccione **Detener** para terminar la grabación.

**Nota:** La música está protegida por derechos de copia en los tratados internacionales y las leyes de copyright nacionales. Es posible que sea necesario obtener permiso o una licencia para reproducir o copiar música. En algunos países, las leyes nacionales prohíben la realización de copias de material protegido con copyright. Revise la legislación nacional del país correspondiente respecto del uso de tales materiales.



Auriculares / Cargador / Conector de cable USB

Ranura de la tarjeta de memoria

**Instalación de la tarjeta de memoria**  
Abra la tapa de la tarjeta de memoria e inserte una tarjeta de memoria microSD con el área de contactos dorados hacia abajo. Cierre la tapa de la tarjeta de memoria hasta que encaje con un clic. Para extraer la tarjeta de memoria, presiónela suavemente como se muestra en el diagrama.



**Nota:** La tarjeta de memoria es un complemento opcional.

**Formatear la tarjeta de memoria**  
En la pantalla de inicio, pulse **Menú** y seleccione **Ajustes**. Seleccione **Info. memoria**, seleccione **Memoria externa**, pulse **Formato**, e inserte el código de seguridad. **ADVERTENCIA:** cuando se formatea la tarjeta de memoria, se borra todo el contenido. Si no desea perder todos los datos de la tarjeta de memoria, haga antes una copia de seguridad de los datos.

## Uso del teléfono con altavoz

Durante una llamada, puede activar el altavoz pulsando la tecla **Altavoz** y utilizar el teléfono en modo manos libres.

Si el altavoz está activo, pulse la tecla **Encendido** de nuevo para reanudar el modo normal de conversación del teléfono.

### Maricación rápida

Pulse **Menú**, seleccione **Contactos** y, a continuación, seleccione **Maricación rápida**.

Puede asignar un número de maricación rápida a un contacto al que llame con frecuencia. El número 1 de la maricación rápida está asignado a su buzón de voz y no puede cambiarlo.

Una vez haya asignado la maricación rápida, puede iniciar una llamada manteniendo pulsado el número de maricación rápida.

### Ver los registros de llamadas

Pulse **Menú** para ver los registros de llamadas. También puede consultar el registro de las llamadas perdidas, recibidas y realizadas mediante las teclas de navegación izquierda y derecha.

### Cambiar los ajustes de llamada

Puede establecer el menú correspondiente a una llamada. Pulse **Menú** y seleccione **Ajustes, Llamada**.

## Modo 123

Introduzca números utilizando una pulsación por número. También puede agregar números mientras continúa en el modo de escritura manteniendo pulsada la tecla correspondiente.

### Insertar símbolos

Si desea insertar símbolos, pulse la tecla \* y, a continuación, seleccione un símbolo. O bien, pulse **Opcs.** y, a continuación, **Aceptar**.

### Cambiar el idioma

El modelo LG-A200 admite varios idiomas. Hay dos formas de cambiar el idioma de escritura desde la pantalla de escritura. Puede pulsar **Opcs.**, ir a **Idioma de escritura**, a continuación, definir el idioma deseado. O bien, puede mantener pulsada la tecla \*. Las opciones de escritura pueden ser distintas según el idioma que seleccione.

## Radio FM

El LG-A200 tiene una función de radio FM que permite sintonizar sus emisoras favoritas y escucharlas mientras se desplaza. Al escuchar la radio FM, también puede grabar un pequeño video y guardarlo.

**Nota:** Para escuchar la radio, deberá insertar los auriculares. Inserte el manos libres en la toma para auriculares para poder escuchar la radio y mantener una buena recepción.

**Nota:** Los auriculares son un accesorio opcional.

### Buscar emisoras

- 1 Pulse **Menú**, seleccione **Más...**, elija **Galería** y, a continuación, **Radio FM**.
- 2 Seleccione **Opcs.**, **Exploración automática** y, a continuación, **Fijar**. También puede utilizar las teclas de navegación izquierda y derecha para buscar emisoras.

## Contactos

### Buscar un contacto

- 1 Seleccione **Contactos** en el menú, luego elija **Nombres**.
- 2 Mediante el teclado, introduzca la primera letra del contacto al que desea llamar.
- 3 Desplácese por los contactos.

### Agregar un contacto nuevo

- 1 Seleccione **Contactos** en el menú, elija **Nombres**. Pulse **Opcs.** y **Añadir nuevo contacto**.
- 2 Introduzca el nombre del nuevo contacto.
- 3 Introduzca el número y seleccione **Opcs.** y **Listo**.

### Añadir un contacto a un grupo

Puede guardar sus contactos en grupos; por ejemplo, separar los compañeros de trabajo de sus familiares. Existen varios grupos, como **Compañeros**, **Familia**, **Amigos**, **Escuela** y **VIP** que ya vienen establecidos en el teléfono.

## Carpetas de mensajes

Pulse **Menú** y seleccione **Mensajes**. Seleccione **Opcs.** y seleccione la carpeta deseada.

**Borradores:** si no tiene tiempo para terminar de escribir un mensaje, puede guardar lo que lleva hecho hasta ese momento. **Salientes:** es una carpeta de almacenamiento temporal mientras los mensajes se envían.

**Elementos guardados:** proporciona acceso a los **mensajes guardados**, **plantillas de texto** y **plantillas multimedia**.

**Emoticones:** una lista de emoticonos útiles, ya escritos para poder responder rápidamente. Puede añadir, editar y eliminar emoticonos. Puede insertar el emoticono que desee en un mensaje escrito.

**Ajustes:** los ajustes de mensajes están predefinidos, de modo que desde el principio se pueden enviar mensajes. Si desea cambiarlos, puede hacerlo mediante las opciones de **Ajustes**.

## Escuchar la radio

- 1 Pulse **Menú**, seleccione **Más...**, elija **Galería** y, a continuación, **Radio FM**.
- 2 Seleccione el número de canal de la emisora que desea escuchar. **SUGERENCIA:** Puede escuchar la radio por el altavoz integrado. Pulse **Opcs.** y seleccione **Escuchar por altavoz**.

### Grabar de la radio

- 1 Pulse la tecla **OK** mientras escucha la radio.
- 2 El tiempo de grabación se muestra en el teléfono. Si desea detener la grabación, pulse la tecla **Finalizar/encendido**. Una vez realizada la grabación, los contenidos grabados se guardarán en **Galería** como archivo mp3.

**Nota:** Para escuchar todas las grabaciones que ha guardado, seleccione **Opcs.** e **Ir a grabaciones de radio**.

**SUGERENCIA:** Para configurar ajustes de grabación como la memoria, el tipo de grabación o las grabaciones previas, pulse **Opcs.** y seleccione **Configuración de grabación**.

**SUGERENCIA:** Las grabaciones previas permiten grabar desde unos segundos antes de pulsar el botón de grabación.

Si define el tipo de grabación en solo música, la música se grabará automáticamente sin los comentarios del locutor.

## Grabadora de voz

Utilice la grabadora de voz para grabar notas de voz u otros sonidos.

**Grabar notas de voz**

1 Pulse **Menú**, seleccione **Más....**, elija **Galería** y, a continuación, **Grabador de voz**.

2 Pulse la tecla **⏏** para comenzar la grabación.

3 Seleccione **Detener** para finalizar la grabación.

4 Pulse **Opc.**, y seleccione **Reproducir lo último grabado** para escuchar la grabación.

## Mis cosas

Puede almacenar cualquier archivo multimedia en la memoria del teléfono para poder acceder fácilmente a todas las imágenes, sonidos, videos y juegos, entre otros. También puede guardar los archivos en una tarjeta de memoria. La ventaja de utilizar una tarjeta de memoria es que puede liberar espacio en la memoria del teléfono. Todos sus archivos multimedia se guardarán en **Mis cosas**. Pulse **Menú** y seleccione **Mis cosas** para abrir una lista de carpetas.

Para más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Esta opción le permite actualizar cómodamente el firmware del teléfono con la última versión desde Internet sin necesidad de visitar ningún centro de servicios.

#### Cambio de los ajustes de Bluetooth

1 Pulse **Menú** y seleccione **Ajustes**, a continuación, seleccione **Bluetooth**.

2 Seleccione **Ajustes** Realice cambios en:

- Visibilidad:** escoja si desea ser **Visible**, **Oculto** o **Visible 1 minuto** para los otros dispositivos.

- Mi nombre** permite escribir un nombre para el LG-A200.
- Servicios admitidos:** permite mostrar los servicios admitidos.
- Mi dirección:** permite ver la dirección del dispositivo Bluetooth.

**Vincular el teléfono con otro dispositivo Bluetooth**

1 Compruebe que Bluetooth esté **Activado** y **Visible**. Para cambiar la visibilidad en el menú **Ajustes Bluetooth**, seleccione **Visibilidad** y, a continuación, **Visible**.

2 Seleccione **Nuevo dispositivo** desde el menú Bluetooth.

3 El LG-A200 buscará otros dispositivos. Cuando se complete la búsqueda, aparecerán en la pantalla las opciones **Agregar** y **Actualizar**.

Para más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

## Por su seguridad

**Información de seguridad**

**Lea estas sencillas instrucciones. Romper las reglas puede ser peligroso o ilegal. Se ofrece más información detallada en este manual del usuario.**

- No use nunca una batería no aprobada, ya que esto podría dañar el teléfono o la batería, y podría ocasionar que estalle la batería.
- Nunca coloque su teléfono en un horno de microondas ya que esto podría ocasionar que la batería estallara.
- No se deshaga de la batería mediante el fuego o con materiales peligrosos o infn amables.
- Asegúrese de que no entren en contacto con la batería objetos con bordes cortantes como dientes de animales o uñas. Hay riesgo de causar un incendio.
- Almacene la batería en un sitio fuera del alcance de los niños.
- Cuide que los niños no se traguen partes del teléfono, como los tapones de hule (del auricular, partes que se conectan al teléfono, etc.). Esto podría causar asfi xia o ahogo.

Para más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

#### Funcionamiento en el cuerpo

pulgada) entre el cuerpo del usuario y la parte posterior del teléfono Para cumplir los requisitos de exposición a RF de la FCC, debe mantenerse una distancia de separación mínima de 1,5 cm (0,6 de pulgada) entre el cuerpo del usuario y la parte posterior del teléfono. No deben utilizarse clips para cinturón, fundas y accesorios similares de otros fabricantes que tengan componentes metálicos. Es posible que los accesorios usados sobre el cuerpo que no puedan mantener una distancia de separación de 1,5 cm (0,6 de pulgada) entre el cuerpo del usuario y la parte posterior del teléfono, y que no hayan sido probados para el funcionamiento típico en el cuerpo no cumplan con los límites de exposición a RF de la FCC y deberán evitarse.

## Juegos

El LG-A200 incluye juegos para que pueda entretenerse en los momentos de ocio. Si elige descargar juegos o aplicaciones adicionales, éstos se guardarán en esta carpeta. Pulse **Menú** y seleccione **Juegos**. Seleccione **Juegos** o **Aplicaciones**. **Nota:** la conexión a este servicio conlleva costes adicionales. Compruebe los gastos de transmisión de datos con su proveedor de red.

## Organizador

**Definir una alarma**

**(Menú > Más... > Herramientas > Alarma)**

Puede configurar hasta 5 relojes de alarma para que el teléfono suene a una hora específica.

**Usar el calendario**

**(Menú > Más... > Agenda > Calendario)**

Al acceder a este menú aparece un calendario. En la fecha actual aparecerá un cursor cuadrado. Puede desplazarse a cualquier otra fecha con las teclas de navegación.

Para más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

<b>SUGERENCIA:</b>
<ol style="list-style-type: none"><li>Al utilizar un auricular Bluetooth, los perfiles A2DP y AVRCP no son compatibles con la reproducción de videos, lo que significa que no podrá escuchar el sonido de un video si está utilizando un auricular Bluetooth.</li> <li>La función de transferencia de archivos mediante Bluetooth se bloqueará durante la ejecución de ciertas aplicaciones (Llamadas de voz, Cámara/videocámara, Reproductor de música, USB/modo sincronización).</li></ol>

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

- Desconecte el enchufe de la toma de corriente y el cargador cuando en el teléfono se indique que la batería está
- cargada, porque puede provocar un choque eléctrico o peligro de incendio.
- Al ir en automóvil, no deje el teléfono ni instale el manos libres (no incluido) cerca de la bolsa de aire. Si el equipo inalámbrico está instalado incorrectamente y se activa la bolsa de aire, usted puede resultar gravemente lesionado.
- No use un teléfono en la mano cuando esté conduciendo.
- No use el teléfono en zonas donde esté prohibido hacerlo. (Por ejemplo, en los aviones).
- No exponga el cargador de baterías o el adaptador a la luz directa del sol, ni lo utilice en sitios con elevada humedad, como por ejemplo el baño.
- Nunca almacene el teléfono a temperaturas menores de -20 °C ni mayores de 50 °C
- No use sustancias químicas corrosivas (como alcohol), bencina, solventes, etc.) ni detergentes para limpiar el teléfono. Existe riesgo de causar un incendio.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

**Buscador de fechas**

**(Menú > Más... > Agenda > Buscador fechas)**

Buscador fechas es una herramienta útil que ayuda a calcular la fecha en el futuro.

**Convertir una unidad**

**(Menú > Más... > Herramientas > Conversor)**

Permite convertir numerosas medidas en la unidad que desee.

**Usar el cronómetro**

**( Menú > Más... > Herramientas > Cronómetro)**

Esta opción le permite utilizar la función de cronómetro.

**Ir a (Menú > Más... > Herramientas > Ir a)**

Le ayuda a encontrar el menú que busca. Puede establecer los elementos de Ir a.

**Servicios SIM**

**(Menú > Telcel)**

Este menú depende de la tarjeta SIM y de los servicios de la red. En caso de que la tarjeta SIM admita los servicios SAT (es decir, Kit de herramientas de aplicaciones SIM), este menú será el nombre del servicio específico del operador almacenado en la tarjeta SIM.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.

Para obtener más información sobre el uso de esta función, visite <http://update.lgmobile.com> o <http://www.lg.com/common/index.jsp> → y seleccione el país y el idioma.

Este programa de actualización del firmware del teléfono móvil requiere la atención del usuario durante todo el proceso de actualización. Antes de realizar alguna acción, asegúrese de entender todas las instrucciones y notas. Si extrae el cable USB de transferencia de datos o la batería durante la actualización puede causar daños en el teléfono móvil.